

# ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ  
І АДМІНІСТРАЦІЯ:  
Львів, Ринок ч. 10, II. пом.  
Конто почт. шваб. 143322.  
Адреса для телеграм:  
„Діло“, Львів.  
Гол. Редактор приймає від  
11—12 год. передполуднем  
Рукописів не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА:  
Місячно: в краю 500 зол.  
За границею:  
В Америці 1 долар, Франції,  
Голландії, Бельгії 20 фр. фр.,  
Італії 750 ал., Німеччині 750 ал.,  
Швейцарії 5 шв. фр., Чехо-  
словацкій 20 ч. к., Румунії 150  
лей, Болгарії 750 ал., Австрії  
750 ал. — Заміна адреси 1 зол.

Телеф. Редакції: 29-41.  
Друкарні: 29-26.  
В СПРАВІ ОГОЛОШЕНЬ  
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-  
СТРАЦІЇ.  
ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА  
25 сот.

Карпатський Лещетарський Клюб

устроює в суботу дня 23. ц. м.

## ВЕЧЕРНИЦІ

в салі Т-ва „УКРАЇНЬСЬКА БЕСІДА“.

Початок в год. 8-30 вечером. Jazz-band Мразена

Добірний буфет у власному заряді.

## „Санаційна“ офензива.

Львів, 21. листопада 1929.

Теперішню внутрішню ситуацію в Польщі характеризували ми недавно — як стан „без передишки“. І справді, даліший розвиток подій доказує слушність нашого погляду. В дужинах двох таборів, двох світоглядів, двох суспільно-політичних доктрин відбувається боротьба — без передишки. Тепер уже ясно, на що ми звертали увагу, що „оливна“ стаття марш. Пілсудського про події на Гжибівському майдані зперед 25-ти літ мала на меті пригладити опозицію, привести до рівноваги розбурхані пристрасті, щоби проурядовому таборові дати час і змогу підготувитися до нового наступу.

Саме тепер ми є свідками того наступу, можна сказати — барабанного вогню перед рішучим аударом. Коли маршал сойму Дашинський зазначив, що сойм у першу чергу мусить зайнятися справою б. мін. скарбу Чеховича, контролює господарки уряду, додатковими кредитами за р. 1927—28, проектом бюджету на р. 1930—31, недолею села і хліборобства, безробіттям у містах, кризою в промислі, руїною в торгівлі, важкими кредитовими відносинами, — то проурядовий табір не приваже більшої ваги до цих справ. Для нього найважливішим питанням під теперішню хвилю є справа зміни конституції, очевидно, по лінії петрифікації існуючого криптодиктаторського режиму. З тією метою Безп. Блок повів широку вічеву пропаганду, витягаючи в неї не лише рядових членів, але й чоловік представників проурядового табору до міністрів включно.

Агітацію за зміною конституції всяких Я. Рузельських, Мляновських, Недзведзких, Богуславських і Сегейдів можемо лишити на боці, бо — не вважаючи на їх „пориваючі промови“, їхній принагідний чи примусові слухачі більше цікавляться цінами абіжби, чобіт, кредитовим заставом і т. і. Цікавішими для ширших громадянських кол. є виступи чоловік представників проурядового й урядового табору, як: головні мін. до демократичного „Зєднання міст і сіл“ у Безп. Блоку пос. Косцялковського, провідника консервативного сектору тогож. Блоку пос. кн. Радзівіла і прем. Світальського.

Всі вони натискають на неминучість зміни конституції. Пос. Косцялковський підкреслює дві засади в наміченій зміні: зміщення влади президента держави і знесення посольської незалежності. Ясно, що здійснення одної й другої засади є зведенням сойму до дорадчої і сушньої установи. Сойм є установою законодавчою. Виконувати контролю над урядом може тільки незалежна установа. Знесення посольської незалежності і узалежнення посла від уряду, який має бути контрольований, є перекресленням незалежності контрольного установи, є зведенням нанищо сойму. Знесення посольської незалежності має ще й другу сторону медалі. Є воно звернене проти польського парламентарного представництва, проти свободи вислову „меншостевих“ послів, є воно „ноніт-нім“ здійсненням немирного клеча: „вілний і вілними, рівні з вілними!“

Не так ясно ставити справу кн. Радзівіла, що вголос „актуальну“ промову на політичному обіді краківського консервативного „Часу“. Зазначити успіхи в діяльній закордонній політиці криптодиктаторського уряду та під-

триманого перевороту, кн. Радзівіла підкреслює, що Польща, зогляду на своє некорисне географічне положення, мусить мати сильну внутрішню владу. Тому консерватисти підтримують змагання марш. Пілсудського до зміни державного устрою, бо конституція з 1921 р. фактично перестала існувати в 1926 р.

„Мя, консерватисти, бажаємо нормалізації, не революції, бажаємо такої конституції, яка в нових умовах могла би бути всецільно виконана. Ту реформу устрою хочемо перевести легальними законодавчими шляхами, однак колиб заведи легальні методи, то краще буде спробувати інших способів щодо досягнення зміни конституції, як є безумовною державною konieczністю, як вернути до безпідданого становища зперед травня 1926. Децизія в тій справі не від нас буде залежати“.

І кн. Радзівіла виступає проти „посольських привілеїв“, очевидно, обороняючи привілей земельних та інших магнатів.

Вийняти із заповідником докладом про konieczність ревізії конституції і зміни державного устрою виступив у варшавській „Фільгармонії“ прем. Світальський. Конституційно-громадянські права не мають тепер більшого значіння. З ними звязаний сентимент кошичної боротьби за виборчі права. В займаних державах поляки не брали собі до серця клопотів тих держав, а парламенти були їм потрібні для власної оборони. Під кутом оборони прав громадян укладано беззевну конституцію. Однак перевага законодавчої влади над виконавчою, неспроможність створити постійну й відповідальну соймову більшість, нищення всяких індивідуальностей, надмір „національних меншостей“, а вкінці некорисне географічне положення Польщі примушують проурядовий табір принагловати зміну тієї конституції в напрямі зміщення влади президента держави і постійності уряду. Приклад Франції чи Англії не підходить до Польщі. Зміщення влади президента держави і забезпечення тривкого та сильного уряду — це головне завдання сучасної хвилі. Конституційно-ревізійністичний табір у своєму стремінні вичуває інстинкт широких громадянських кол. Громадянство бажає бути кероване сильною рукою.

„Коли повнота парламентаризму не дає безпеки, що може дати силу державі, коли майже неминуче грозить розвал у тому напрямку, то треба рішиться на обмеження широких парламентарних прав“.

Боротьба за зміну устрою ніколи не була легка. І тут не обійдеться без потрясень. Але краще перейти через хвиляві потрясіння, щоби тільки вийти на „порядну дорогу“. Добре було би, щоби боротьбу за зміну устрою зосередити на меншому вітанку. Колиж вона буде перенесена на ширшу арену, то не буде це виною проурядового табору.

„Хоч у парламенті не маємо для наших постулатів достатньої більшості, то не перестанемо боротися і боротьбу виграємо“.

„Санаційна“ офензива, покищо словно-агітаційна і пропагандистична, розвивається на цілій лінії, приймаючи якнайширші розміри. Всі розпорядні сили zaangażовані до боротьби за легалізацію на довшу мету існуючої криптодиктатури. У своїй аргументації за konieczністю зміни конституції прем. Світальський не сказав нічого такого, що не було б нам уже відоме. Новим хіба може бути те, що прем. Світ. ревізійністичні стремління свого табору базую на вичуванні інстинкту широких громадянських кол. Колиж так, то що легшого, як перевірити те „вичуття“, як сконтролювати громадянські настрої при допомозі нових виборів. І цікаве явище: п. прем'єр замість порадити президентові держави розв'язати сойм, в якому проурядовий табір є в меншості, в якому він не має достатньої більшості для своїх постулатів, заповідає по суті Славейківське „домання костей“. А по тій самій лінії йде також кн. Радзівіла, заповідаючи, що коли заведуть легальні методи, то треба буде спробувати інших.

Є це явище заповідь нового перевороту при допомозі тих або інших засобів без огляду на

Лише легкодух не думає про завтра.

Розумна людина забезпечує свою і своїх близьких будучність тим, що складає свої ошадности в

Кооперативному Банку „ДНІСТЕР“ у Львові, вул. Руська ч. 20.

вибір і добір. Без сумніву є це новість з боку голови уряду, який повинен стояти на сторожі обов'язуючих прав і законів.

Справа ревізії конституції, питання зміни державного устрою є в значній мірі внутрішньо-польським питанням. Та, будучи витиснені в рядки існуючої польської держави, ми мусимо боронити того устрою, який дає нам хоч мінімальну змогу нашої власної оборони.

## На теми самоврядування.

Польська конституція і самоврядування.

Польські члени і політики поширюють в краю і за границею погляд, що конституція польської держави з дня 17. березня 1921 р. є одною з найкращих конституцій, а зокрема, що вона під кожним оглядом є дуже ліберальна. На їх думку конституція дає всім народам, що живуть у межах польської держави дуже широкі права і можливості національного розвитку — навіть куди більші, як міжнародні договори про охорону національних меншин.

Однак погляд про ліберальність польської конституції є в своїй основі помилковий. Польська конституція є ліберальною лише у відношенні до одинач. Вона признає громадянам широкі громадянські права: повну охорону життя, свободи і майна всіх без різниці громадян, рівність всіх перед законом, доступність публічних урядів для всіх громадян. Особиста ревізія й арештування громадянина може відбуватися на основі доручення судової влади. Дальше конституція гарантує громадянам нетикальність мешкання, свободу думки і переконання, свободу друку і преси, листову тайну, право зборів і стоваришення і т. п. Правда, з більшості тих громадянських прав громадянин не може користатися, бо не видає ще до постанов конституції про права громадян, виконуючих розпорядки.

Зате відносно непольських народів і відносно громадянської самоуправи польська конституція не є ні ліберальною ні навіть демократичною. Зрештою побачимо це найкраще при аналізі подлинних постанов польської конституції.

І. Загальні постанови конституції про громадську самоуправу.

Арт. 3. уст. 4. конституції постановляє: „Польська Річпосполита, спираючись свій устрій на основі широкої територіальної самоуправи, перекаже представникам тієї самоуправи властивий круг законодавства, зокрема (залишає) в ділянці адміністрації, культури, господарства, який буде ближче означений державними законами“.

З наведених загальних постанов конституції бачимо, що конституція в 3-му арт. признає представництвом територіальної самоуправи широкую автономію, тобто законодавчу владу. Через ужиття слова „добрема“ (залишає) конституція не ставить навіть границь, в яких державні закони, ухвалені значимішою більшістю голосів сойму, можуть признавати територіальній самоуправі законодавчу владу. Внаслідок того є можливість, що круг ділянки законодавчої самоуправи влади може йти дуже далеко, а в додаток не виключається, що одні територіальні самоуправи будуть мати ширшу, інші вузку автономію.

Постанови арт. 3. конституції про круг ділянки законодавчої влади самоуправи є направду дуже ліберальні, теоретично навіть більше ліберальні від австрійських основних законів, які надавали поодиноким коронним країм, а в іюліму і Галичині широкую автономію. Підчас коли австрійські країни статуту тогочасно осягали рішучі законодавчі влади краєвих соймів і тімчи могли бути змінені лише шляхом зміни основних законів, ухвалених віденьським парла-



## Щоденне вживання

**Мильце до зубів ОДОЛ**  
не є дороге, тому що одне мильце  
вистарчає на протязі кількох тиж-  
нів. — Мильце **ОДОЛ** можна  
набути в алюмінієвих коробках.  
Запасні мильця  
всюди в продажі.  
278 1—1



ментом, то в Польщі рямці законодавчої влади територіальної самоуправи можуть бути змінені зазначеними союзовими законами, ухваленими зазначеною союзовою більшістю.

Наші міркування про ліберальність польської конституції у відношенні до самоуправи на основі постанов арт. 3 є всетаки невірні, бо дальші постанови конституції зводять постанови арт. 3 в ніщо, роблять їх тільки фразою.

2. Постанова арт. 65, звучить: „Для адміністративних цілей поділяється польську державу в законодавчій дорозі на воєводства, повіти і міські та сільські громади, які будуть одночасно одиницями територіальної самоуправи“. „Самоуправа одиниць можуть лугитися у союзі для переведення завдань, що входять в круг ділення самоуправи“. „Такі союзи можуть вдержати публічно-правний характер лише на основі окремого закону“.

Арт. 65, уст. 1, містить у собі кілька постанов відносно державної адміністрації, а саме: 1. Державу маєтись поділити на воєводства, воєводства на повіти, а повіти на міські і сільські громади. Як побачимо, воєводства є адміністративною владою другої інстанції, повіти адміністративною владою першої інстанції, а міські і сільські громади не входять в склад тієї адміністративної єрархії. Міські і сільські громади є самоуправними інституціями, а лише шляхом делегації органами державної адміністрації. 2. Воєводства і повіти є рівночасно одиницями територіальної самоуправи. Ту подвійну роль воєводства, повітів і громад, себто роль органу державної адміністрації і ролі самоуправної установи слід точно відріжжувати. Вже ця постанов може дати кожному підставу до побоювання за становище самоуправи в польській державі. А саме в постанови арт. 65, уст. 1, виходить, що поділ держави на воєводства і повіти переноситься під кутом потреб державної адміністрації, а не під кутом потреб установлення самоуправних одиниць, відповідно до національної приналежності населення і історичного розвитку поодиноких складових частин польської держави. Що ті побоювання є слушними, доказує спосіб переведення поділу держави на воєводства, де прим. до львівського воєводства влучено етнографічно польські повіти.

ЛЕВ ЯСІНЧУК.

## Українські переселенці в Новому Світі.

(Продовження.)

„Ножиці“. — Надмірна праця. — Американізація. — Жіночі організації.

У Канаді особливий відносини під тим оглядом. Коли „Український Голос“ видає група „Самостійників“, „Правду і Волю“ група соціалістів то „Канадійський Українець“ і „Канадійський Фірмер“ видається у видавничій спілці „National Press“, якої президентом д. Ю. Курдидак, а шефом редактором проф. В. Біберович. Та спілка видає також польський, мадярський і чеський часопис. Подібно „Західні Вісти“ в Едмонтоні, редаговані д-ром Я. Кисілевським, виходять у видавничстві „Alberta Herald Limited“, де виходить також англійський і німецький часопис.

Все це на наші відносини дивне. Місцеві, особливо противні групи, закидають тим часописам залежність від чужих грошей. Однак — на мою думку — ті часописи до тої пори нічого проти українського не видають. Називаю займаються долею української еміграції і нації як цілості і реагують на події серед нашого народу. Інтересовані знов твердять, що їх видавці це просто спілка для „бізнесу“. Ані на думці не має боронити ті часописи; але на всякий випадок від тих видавничств не видно шкоди.

Оцінювати американсько-українську публіку по кількості видавничств, булоб помилкою. Треба згадати, що українці користають у широкій мірі з дуже різномірної місцевої і столичної англійської преси. Там знаходяться і ті новини, які подають йому український часопис завтра, або після завтра. Там є шодня легкий, великий образковий додаток з якоюсь „смішною“ історією. Часто сама історія та образки ані нічого не показують, ані нічого смішного не мають. Але їх читають залюбки старші, а особливо діти, читаючи їх з правилами розовженим на підлозі. Щодо кількості примірників — українська преса розподіляється в великому числі (міряючи нашою мірою). От як, нап. „Свобода“ з близько 20.000 примірників.

З постанов арт. 65, уст. 2, слідує, що самоуправні одиниці можуть закінчувати договори щодо переведення в життя спільними силами завдань, що входять в обсяг діляний самоуправи. На основі такого договору твориться союз, який не має характеру публічно-правного, тобто не є адміністративно-правною особою. Особовість праву, а вслід за тим публічно-правний характер може одержати такий союз лише на основі союзового закону (арт. 65, уст. 3.).

Слід замітити, що конституція не становить ніяких обмежень відносно предмету договору. Не лише поодинокі завдання самоуправи, але й усі завдання самоуправи можуть бути предметом договору. На основі таких договорів могли би дугитися до переведення спільних завдань, самоуправи поодиноких воєводств, населених українським населенням. Щоби цьому запобігти, конституція такому союзові відбирає особовість праву, згладно вимагає на це окремого союзового закону, а вслід за тим утруднює повстання таких союзів.

Вже з тих постанов арт. 65, слідує, що вони виправді неясно і нерішучо, але всеж становлять небезпеку для ліберальних постанов конституції з арт. 3.

Пос. Волод. Целевич.  
(Продовження буде.)

## Тактика проволікання.

Чому не привернено досі українського викладу по школах Буковини?

Читаємо під цим заголовком у черновецькому „Часі“:

„Буде, буде“ — томонить нам ще сьогодні відтук слів посла Яковца на домагання українських селян у справі української школи з нагоди свята роковин приходу націонал-цараністичної партії до керми в державі.

„Буде, буде“ — заштыкує український нарід немов дитину міністр Буковини, міністр освіти й парламентарії. А все це на те, щоби протягнути цю живнзнену для українського народу, а дравнзну для всіх ромунських державних мужів справу — української школи. Новою тактикою проволікання, а заразом і приспанням справи є рішення міністерства освіти, як це донесли часописи, відіслати прохання в справі української школи поодиновим управителям шкіл до провірення, чи підписи на проханнях правдиві, чи ні.

Цей тактичний маневр міністра освіти має на меті крім проволікання ще й іншу ціль, яку можна легко відгадати. Бо колиб міністрові дійсно залежало на тому, аби задоволити домагання українського народу, то йому висталоб потвердження громадських урядів, які однією управленні потверджувати підписи. Міністрові

висталоб ухвали громадських рад, ней добровільний плесбист у справі української школи.

Та коли маневром проволікання було відложити винонання домагань, підписаних родичами, у справі української школи, на що згодилися українські послы з націонал-цараністичної партії, то віддання справи до провірення правдивості підписів директорам шкіл є вже не тільки проволіканням, але спробою пофальшувати волю українського населення. Вже відомо, що вже не багато директорів шкіл є українців, а більше або ромунів, або перекинчиків, які, як сорочку, ампили національність. Як випадє це провірення — можна легко догадатися. Сам інспектор Сатлян сказав, що потрібно три роки часу, аби провірити ці прохання.

А немов взазіскою служить отсей циркуляр міністерства освіти до ген. дирекції народнозкошкільничства ч. 90750/29: „Всі учителі в Буковині, які домагаються інших викладових мов у державних школах, як ромунської, будуть поставлені перед судовою комісією, бо це питання торкається виключно міністерства освіти“. Це все на основі сконстатувань генерального інспектора Георгіва.

Чи цей циркуляр не є предтечею провірення? Чи директори, які об'єктивно переведуть провірення не будуть уважатися саме „тими, що домагаються інших викладових мов у державних школах, як ромунської“?

Цю тактику проволікування, це провірення підписів, авторизованих уже громадськими урядами, вважаємо доказом алої волі правительства полагодити справедливі домагання у крайнього населення щодо української школи, вважаємо зломанням обцянок і приречень націонал-цараністичним правлінням при перебранні керми в державі.

Наші парламентарії мусять запротестувати проти цієї тактики проволікання і спроби фальшзування волі українського населення в справі рідної школи.

## Кровава демонстрація комуністів у Варшаві.

На 20. листопада заповіли варшавські комуністи маніфестації з нагоди ХІ роковин інтернаціоналу. На вул. Холодній та Залізній хотіли уформувати похід і розвинули транспаренти з протидержавними та протидержавними написами. Поліція в поліц, агенти хотіли відібрати транспаренти. Комуністи наперли на поліцію. Поліція вжила пальної зброї. Один демонстрант агинув на місці, двоє тяжко ранених відвезли до шпиталю.

Часом у нас закидається американсько-український пресі, що вона посудугується „ножицями“. Замил, думаю — болючий. Вирізують готові тексти з чужих часописів усі редакції і з того не роблять їм закидів. Поставають в положення редактора української американської газети. Читачі читають її майже виключно на те, щоби дізнатися, що там дється в дорогому краю, хто там, що і як працює, який рух у рідній стороні. Кожины в Америці знає, що ані редактор, ані репортер української газети з краю тих відомостей не приніс. Але їх треба. Емігрантська преса так само бореться з недостатком грошей як наша. Колиб уже конечно треба зробити закид за „ножиці“, то я зробив би інший. Часопис накопичує з рідних газет краєвну велику скількість випадків про ознаки некультурності, убийства, пиньські трагедії, то що. На підставі вісток у часописі творить собі американська маса образ про край. І не раз мені доводиться чути занит з тоном докору: що там, у вас, така скількість убийств? Зразу я дивувався я питаю, відки таке поняття. Мені відповідали, що знають це з часописів. Тоді я замичав: часопис подає тільки про два чи три випадки убийства на 5 міль. української людності в Польщі, але не подає, що в 7 міль. 999 тисяч і т. д. нічого подібного не зашло. І так успокоювалися інтерпеліти.

Завдання української преси на еміграції далеко ширше, як преси дома. Вона має вчити про життя загалом, має реєструвати й освітлювати совісно й точно американську політику, бож українці тепер у великій часті американські чи канадійські горожани; має організувати, розвивати й дугити власний емігрантський рух, але одночасно держати руку на живчику Рідного Краю, тримати свою публіку в зацікавленні його справами та викликаючи любов до Рідного Краю, піддержувати постійно прихильність до нього й готовість до діл в такій формі, в якій це в даний мент можливе. Коли зважити мале чи-

Всеж ці закиди є часто виправдані в тих випадках, коли наша американська преса передруковує живнем цілі статті й фейлетони (нап. з „Діла“) і не вказує джерела, звідки їх бере. ані не відзначає автода. — Редакція

сло по редакціях (звичайно сам один редактор, а в дзевнику всього трьох), то треба признати, що преса виконує своє завдання (очевидно, кожний напрямом на свій спосіб). Інша річ, що редактори під тиском утигаються.

Від часу, коли українські провідники погодилися з думкою, що молоде українське покоління англізується щодо мови, пішла тенденція вдержати його бою українським серцем. З тої причини почав У. Н. Союз видавати в англійській мові діточий журнал „Juvenile Magazin“ у якому пишеться про українські справи та містяться поезії в удачних англійських перекладах, аладжених інжніром Володимиром Семеником.

Інакше на ту справу дзвється Канада. Там видається теж діточий журналчик, але в українській мові. Називається „Промінь“. Він має деякі недостачі, про які знає сам редактор, д. Дорошук С. Але, як це він слушно сказав на ХІІ Народному Зізді у Вінніпегу в січні 1929 р.: „це залежить від нас усіх, щоб ми журнал мали таким, яким він повинен бути“. Ця обставина могла би до деякої міри послужити прикладом для українців Злучених Держав. Коли має просто нема до кого поинщо говорити по українськи, то можна діточий „магазин“ (журнал) видавати рівноорядно: по українськи й по англійськи. Це малоб велике виховує значіння.

До речі сказати — про англійшину для молоді писалося чимало на стовицях української преси в Злучених Державих. Писали за і проти. Всеж таки нпр. „Свобода“ почала поміщувати й англійські статті. І від тої пори почали появлятися статті про українські справи писані молодшими людьми хоч по англійськи.

Нема що говорити: тут пішла еміграція по лекшій лінії. Але поставити гать англійшину вже в теперішню пору, — незвичайно важко. Найважливіша нагода на це, на жаль, проминула... Але не звачаючи на великі труднощі і ті неможливості, які насуваються під увагу в першому моменті, цілком не можна залишати тої ниви облогом. Треба орати й переорювати, доки не виродиться добре зерно, доки українська молодь не почує себе українською.

(Продовження буде.)



## ПРИДІТЬ ПО

зимові пальчохви в десені,  
рукавички, шарпінти,  
светери,  
шали.

Смирнул жарни „Tretorn“

до української галантерейної торгівлі

„GENEWA“ Д. Конюха  
Львів, Ринок ч. 37. (побіч „Народ. Торговлі“).

## Що важніше?

Відчит прем'єра Світацького на тему змін конституції.

(Від нашого кореспондента.)

Варшава, 19. листопада 1929.

Перед хвилиною голова ради міністрів Д-р Світацький скликав у залі варшавської філармонії п'ятнадцятихвилинний відчит на актуальні внутрішньо-політичні теми, а радше ні: — на тему змін лівішої польської конституції, як неактуальності, на думку прелестного, найпопулярнішої і найбільш негачийої справи сучасної Польщі. Підкреслення моменту тієї актуальності устроювого питання було в цілому відчиті прем'єра таке аскраве, що каже авторів цих рядків зразу таки після вислухання відчиту пригадуватися над питанням: чи справді потреба ревізії конституції є найбільше пекучою проблемою дня, чи може це не лише бажанням уряду, аби ця потреба такою пекучою стала? Чи насправду послі — як казав тільки-що прем'єр — не мають „випутти“ настрої громадянства, серед котрого, мовляв, конституційне питання „живе і домагається найшвидшого позалгодження“, — чи може таки в даному випадку можна говорити про помилку, а громадянство дійсно рідше інші справи вважає важливішими, ніж конституція?

Витворилася досить дивна ситуація: уся безліччю опозиційна преса критично про уваги Національної Палати Контролю до господарки уряду в нав. бюджетовому році, про економічну кризу, про спутання свободи преси, про велику кількість інших т. зв. будовних життєвих справ, і обзивуваче урядовий табор, що він виключно саме з метою усунути в тім усі ці справи висуває справу конституції. І навпаки: урядовий табор обзивуваче опозицію, що вона демагогічно, з імітасла „опозиція для опозиції“, розікавлює іншіхуридними справами, не хотючи допустити навіть до дискусії над ревізією конституції. Таким робом обі сторони взаємно закидають собі

вещирість і то вещирість подвійну: не тільки у підкреслюванні поваги голошеної собою справи, але й у покликуванні себе на настрій мас.

Бо ці нещасливі маси є справді вічно на устах одних і других. Д-р Світацький говорив чейже перед хвилиною, що кермує ним „не лише почуття державної рації, але й вичуття інстинкту широким сфер громадянства“. „тому знаю, що в цих наших змаганнях громадянство стане за нами і дасть нам леву допомогу“. „громадянство дає собі справу з труднощами, з якими в зв'язі правління, і бажав бути кермоване сильною рукою“. Читайте опозиційні газети (головно популярну пресу) і порахуйте, скільки разів у кожному їх числі є відклик до авторитету, бажав і настрою громадянства.

Будь-що-будь, нинішній відчит виявив дві есенціональні сторони, одну — так мовити — формальну й другу суттєву. Перша — це виконання заповідженої полє. Славеком акції популяризування конституційної проблеми в масах; друга — це невизначений натяк на характер дальшої тактики влади. Щодо першої точки, то нам здається, що спеціально у даному випадку вибрано не зовсім влучну, в усякому-ж разі нам незрозумілу форму. Адже відчит п. голови ради міністрів мав бути призначений дійсно для широкого публіки, мав засідати про безпосередній зв'язок влади з громадянством, мав причинитися до популяризації особи шефа уряду. Думка правильна і цікава. Та переведено її в життя у той спосіб, що білету вступу до філармонії на відчит прем'єра видавало варшавське бюро ББ., що й очевидно білету вступу отримали виключно члени та симпатизи санацийного табору. Для нечленів того табору отримання білету вступу було получене з такими труднощами, що найбільш охочий реагував і засів перед радіоапарат у себе дома, маючи те „плюс“, що міг саухати відчиту у багато спокійнішої атмосфері та вигідно зразу робити записки й уваги на маргінесі (мабути ця обставина ш. читачі завдають і цей допис, складений негачийо після проголошення „спікером“ кінця відчиту!). Якаж користь з такої пропаганди?

Суттєвий, есенціональний уступ у відчиті прем'єра, це заповідь боротьби без огляду на величину терену боротьби. Голова уряду признав сам факт існування боротьби; признав, що боротьба мусить мати зовнішні прояви; признав теж, що уряд волею-он, аби боротьба велася на найменшій ділянці (на форумі союму), але одночасно заповідь, що коли боротьба буде перенесена на ширше форум, то це „не буде нашою виною“, — іншими словами, що уряд цієїж боротьби і в цьому другому випадку не злихається. Кінцева

Моя пояснення цьому росіянинові зводилися до того: Психіка українців і москвичів не тільки неоднакова, але навпаки, є і була діаметрально протилежна, що блискуче підтверджено історією України, Псков і Новгород буди нічеві, тобто демократичні нації, Москва — князівська, абсолютистична, без віча, а царська ще гірша. Суздаль за нічові стремління знищити, вирізав під Андреем Боголюбським Київ, Москва при Івані III. сплюндрувала Новгород і вирізала його, а при Івані четвертому Псков. При козацьким відродженні України Москва систематично нищила Україну, а особливо Петро I, який буквально вирізав Батури. Знищено північне освіту, а при Катерині II. завели по всій Україні паншину і знищили остаточно Січ, землі віддали всімким іншим народам (Херсонщину і Катеринославщину).

Микола I. довів до кінця цю політику су-проти України. А тепер більшовики знов роблять те саме, що робив Петро. Вони розстріляли до двох мільйонів мушун, ба навіть жінок і дітей, та 5 мільйонів вигубили голодом, поля повиладали навіть якимсь асепро-халдеєм на Україні, а парід грабують такими податками, яких світ не чував від коли стоїть. І тайну, скільки участь у цьому грабунку бере і російська інтелігенція не тільки більшовики, а також і чорна сотня, і кадети, себто так звані конституційні демократи. Але серед москалів врадливого демократа нема, бо, це не їхні психіка. За що-ж тут любити і користися? Тут можна тільки ширит ненависті, і це оправдано. Вся російська емігранська преса спонуває більшовиків в їхній повелішні супроти України і це явно по-

**ЖАДАЙТЕ**  
французьких паперців  
до КУРЕННЯ.

**JOB**

пригадка, що волось теж існував у Польщі гурток, який був у меншості, але побідав, бо мав у власні сили, підкреслював значіння політичної зливи прем'єра: волонтерів який табор вірний у свою побіду, а цей психологічний момент є рішенням для факту, що боротьба буде ведена далі і доведена — аж до кінця.

Але щойно після закінчення цієї боротьби можна буде напевне твердити, хто мав правду: яке питання у правдивій оцінці справжніх широким мас було важливіше — теоретична проблема аміни державного устрою чи практичні болячки будин?

І. Кедрич.

## Проти червоного терору.

Протест студентів однорічної Торговельної Школи у Львові.

Студенти однорічної української Торговельної Школи у Львові на своїх зборах з дня 8 листопада ц. р. ухвалили протест проти червоного терору на Радянській Україні, жертвою якого падають українські наукові робітники, учителі, селяни та робітники. В протесті говориться, що комуністичні чревичайки „за два нацять років“ своєї діяльності „знищили вже десятки тисяч свідомого українського громадянства“. І під цей час тисячі українців коротують свій вік по тюрмах чревичайки, на Соловських Островах і на Сибірі. Всі вони безборонні і над всіма ними повисло марево смерті з рук комуністів, які „смертні присуду виконують не після доказаної вини, а після своєї більшовицької совісті“. Під протестом підписалося 35 студентів.

**Чи Ви з нагоди листопада вписалися в члени Українського Товариства Допомоги Інвалідам у Львові?**

899 (Вуз. Руська ч. 311).

2-1

В. К.

3)

## На конгресі в Люнді.

Українські реферати. — Приємні словачини. — Обіди. — Українсько-російська дискусія.

Зараз після відкриття з'їзду почалися праці в секціях. І в нашій 5-й секції українці відкрили працю. Українські були два перші реферати. З приводу реферату проф. Мірчука на тему „Месіаїзм у словачині“ виник курйозний інцидент, характеристичний для росіян. Треба сказати, що на цьому міжнародньому конгресі росіяни вивчили своєю відсутністю. Не було ніодного російського члена з'їзду і не було ніодного їхнього реферату. Але в Люнді найшов собі пригук один росіянин, який не міг бути членом з'їзду. Зате він сидів на наших рефератах і після реферату проф. Мірчука взяв голос, але говорив по-російському, і шось про інтуїцію у Достоевського, яка здається є його конником. Хтось з місцевих професорів, що знав російську мову, переказ у двох словах і далеко змістовніше по німецькому його слова, які власне були і без змісту і не до речі. Але характеристична була настираність росіянина, щоби промолвити своєю мовою серед чужинців.

Незвичайно милими виявилися на цій секції делегати болгарський Сапунджієв і сербський Чайкович. Сапунджієв був вихованцем київської духовної Академії і після п'яти хвилин розмови ми дуже близько зійшлися з цією людиною, високої духовної якості і милої вдачею. Він був наскрізь європейцем, без огляду на своє місце походження і скідне виховання. Не менше приємним був і серб, та цей, хорий та неурит, не міг піддержувати компанії поза конгресовими засіданнями. Чех Пертольд був відомий мандрівник, що спеціально працював в Індії і Польщі і належав до зовсім іншої секції. Ми з ним познайомилися аж підчас прогулянок.

Підчас обіду ми безпосередньо могли відчувати якості шведської страви і їхні добрі звичаї. Страви ми одобряли не тільки словами, але й ділом і діловим без усякої примуки старинним ананієм обов'язків супроти цих справ, яких несталося перед нами ч. бачимий кількості

св.чусе у всіх їхніх писаннях. Централізм тісно зв'язаний з абсолютизмом і психіка росіянська тільки й визнає централізм. Чи буде цей абсолютизм чи централізм царський чи більшовицький, чи кадетський, це не грає жадної ролі, бо він однаково давить, нас, немосковські народи і результат буде один.

Звичайно, москвин перебивав мене на кожнім слові, говорив про Достоевського, про інтуїцію, але всі його замітки не буди до речі: нарешті сказав мені: „Ви мені напишіть все те, що ви говорили, на папері, а я вам відповім тоді в друку“. Я йому тоді сказав, що не я цікавився його гадкою, яка мені відома, але він мене питав, чому Україна хоче відділитися і міг з моєї відповіді дізнатися; мені-ж і взагалі українців його гадка нецікава, бо швидко-но-ва, і ми їх чули і читали тисячами, але жити від того не буде легше. „Але-ж — каже він — руська культура, руська інтелігенція, як ви без неї обійдетеся?“ „Ну що-ж — кажу — яка велика могомізюнова інтелігенція не боролася з більшовиками на Москвичині, а втікала куди могла, а культура ваша сотворила більшовизм; ви боролася 4 роки на три фронти, а не на один: з внутрішнім більшовизмом, і з московськими правими елементами, Денікіном, Врангелем і т. п. З усіма одночасно 4 роки, проти ворога адесстеро більшого. Про що-ж нам говорити? Мало того; правим москвинам помагала антитата проти нас усіми своїми побідними силами, більшовикам помагали інші держави, про які лише не згадувати. Але за гетьмана, коли ми трошечки передихнули, вся московська інтелігенція переїхала до нас і нас-же завалила. Більшовики умирили в пустині на Україні, бо знали, чого вона варта і що вона робить. Вона, утікаючи до нас, відразу, не була навіть настільки демократичною, щоб врятувати себе, помагачи нам, і завалила нас тай сама у величчій числі загинула. Ви мало-чи таку велику державу, втратили її, а ми нічого не мали підчас великої війни, чим-же ви можете імпонувати нам, і що це треба говорити чи друкувати? Так ми й розійшлися з ним, ні до чого не добавлявшись.

(Поводження буде.)



**EUMIG HARTLEY — то найвища класа!!!**

Незрівняний в своїй доброті! — Велика селекційність! — Велика сила! Ідеальна чистість видору! — Вилучує під гарантією фабричну льокальну ставню!

Сотні листів з подякою свідчать про нечуване прямо пробове, значення цього радіоного апарату на полі радіоної техніки. **тому купуйте лише EUMIG-HARTLEY, 4-ламповий радіоный апарат!**

Генеральне представництво.

**ЛЕВ І ГЕНРИХ АППЕЛЬ**  
Львів, ЛЕГІОНІВ 1. — Телефон ч. 438 і 439.

**СВЯТА 1. ЛИСТОПАДА.****ТЕРЕБОВЕЛЬЩИНА.**

Листопадові роковини відзначували всі громади теробовельського повіту дуже торжественно. В кожній парохії відправлено в цей день торжественні Богослуження і панахиди за поляглих. Свято мало всюди характер церковний, бо повітове старство в Теробовелі напередодні 1-го листопада спеціальним об'їздом заборонило під загрозою репресій якінебудь походи, а навіть церковні процесії. Як прояв поглиблення національної свідомості належить відмітити, що весь український загальний збір зібрався цього дня від якоїнебудь праці. — В самій Теробовелі відбулися для 27. жовтня довірочні сесії «Міщанської Організації», на яких д-р Антін Запальний виступив реферат на тему «Значення першого листопада», а о. Зенон Кузьма на тему: «Як творилася Українська Армія». Орхестра місцевої читальні «Прогресу» під батуту п. Івана Козака відіграла національний гімн і «Боже великий, єдиний». В сам день першого листопада відправив о. декан Степан Мохнацький торжественну Службу Божу в парохіяльній церкві при участі місцевого капелана о. В. Кузьми та богослова п. Деревницького Зенона. Після Служби Божої виступили о. декан Мохнацький дострою до свята проповідь, яка зробила на присутніх помітне враження. По Службі Божій відправлено під пам'ятником в честь поляглих за Батьківщину панахиду, а представники філії «Союзу Українок», а за ними й делегації інших товариств занесли віні на могили українських жовнів, що в похоронені на теробовельському кладовищі. В часі богослуження і панахиди співав мужеський хор та грала читальна орхестра. З нагоди свята зібрано в церкві 47 зол. на інвалідів Української Армії. Навіть цей, наскрізь спокійний, хід свята не позбавив повітового старства, бо ось зараз після 1-го листопада почалася нагика на українських громадян і на українські пам'ятники по поляглих. І так переслідують досі о. декана Мохнацького в справі побудування пам'ятника для поляглих в Теробовелі, а о. Йосифа Райха, пароху Ілавча, в справі збудування там (в Ілавчу) пам'ятника в честь українських поляглих жовнів. Знаючи на ініціаторів такого пам'ятника в селі Іванівці, теробовельського повіту, зробив місцевий постерупок донесення до суду. *Теробовельський.*

**На організаційному фронті.****ЛЮБАЧІВЩИНА.**

Довгий час практики старства в Любачеві змагали до того, щоб унеможливити послав У. Н. Д. О. відкритись зі своїми виборцями. Проявився ця думка тим, що заборонено відлучити віт послав Куханові, а одно послав Ліщинському, без подання дійсних причин. Таке поведіння любачівського старства спричинило інтервенцію названих віт послав, котрою добуто врешті можливість доступу до сіл Любачівщини. Устроено кілька віт в нарад, а котрих вислудити слід отці: Даниї, Залузе, Нове Село, Ліщиниць Старий, Німців, Улазів, Диків і Циків. Реферували у всіх тих місцевостях послав Ліщинський і Кухан. Окрім того в переїздах, котрі тривали цілий тиждень, послав використовували кожну нагоду, щоб підняти життя Любачівщини, зокрема чеської національного судового округу. Приходиться піднести національну свідомість того повіту та поняти шире змагання поодиноких громадян, зокрема духовенства й учительства, в напрямі розбудови повіту по думці основних змагань У. Н. Д. О. Із замітів, підшуканих майже при кожній нагоді треба відмітити один, а саме, що центральні установи у Львові (підшукують зокрема Ревізійний Союз Українських Кооператив і Сільський Господар) заздало звертають уваги на цей повіт. Треба було б конечно піддати в цей повіт на постійне одного з ревізій чи організаторів на кооперативному і сільсько-господарському полі та створити можливість утримання агронома й отворення Повітового Союзу Кооператив. Це зробити треба конечно, не адекватно на матеріальний бік і на може тимчасову нерентабельність. За який час все те оплатиться сторицею. Важна для нас Любачівщина, зокрема Чеська, ще й тим, що лежить вона на наших окраїнах і тому треба би тим більше зачати в цьому повіті широкую

і пильову роботу. З нагоди зустрічі послав зі своїми виборцями зібрано обильний матеріал про невідрадне господарське положення повіту. Зібрано теж дуже цікаві документи, характеристичні для теперішнього режиму. Все це буде використане як слід і можна надіятися, що не одному лихові буде змога зарадити.

**Пересторога варшавського воєводи.**

Після авантур студентів варшавського університету та політехніки настав спокій. Варшавський воєвода Ярославич повідомив ректорів університету та політехніки, що хоч представники акад. молоді ввручили йому словом честі, що демонстрації перейдуть спокійно, не додержали слова та прийшло до сутичок і авантур із поліцією. На будуче, воєвода припоровить усі засоби.

**Граната під нім. консультом.**

Влада безпеки м. Варшави видала розпорядки, щоб не повторилися заворушення. Перед домом німецького консульства при вул. Журавлинській поліцав пайшов запальний від гранати.

**СРСР. не позволив виїхати нім. кольтоністам.**

Більшовицький уряд, як зачувати, відмовив видати візи на виїзд німецьким кольтоністам, які незалежно кинули свої господарства в СРСР. і хотіли виїхати за кордон. Тих кольтоністів є 12.000. На днях арештували чимало споміж кольтоністів і приказали їм вертати до давніх осель. Кажуть, що вже мали примусово відставити кольтоністів із околиць Москви. Влада обіцяє тим кольтоністам, які остануть у СРСР, що одержать назад приділи землі й оставлений інвентар і деякі госп. полекші. Офіційно повідомляють, що около 1.000 кольтоністів згодилось добровільно остати в СРСР. Справи відмови віз іще не полагожено остаточно.

**Демонстрації проти арештувань на Україні.**

Вибили шибви в львівському рад. консульті

В четвер, 21. листопада около год. 17-00, зібралася українська молодь на вул. Набеляка, де є радянський консулат, щоб задемонструвати проти переслідувань і арештувань українців на Радянській Україні. Демонстрації відспівали. Ще не змерла Україна! Рівночасно вибили шибви в партерних вікнах консульату. Консуль Лапчинський вистрілив кілька разів у повітря.

На місце прийшла піша та кінна поліція, однак не інтервеніювала, бо демонстранти вже були розійшлися. Поліція арештувала 10 осіб.

Безпосередньо після демонстрації переш консулятом начальники виділу безпеки у львівському воєвідстві Роговський та грот. староста Кльоц відвідали консуля Лапчинського.

**Протимосквофільські демонстрації.**

Рівночасно з подіями під рад. консулятом відбувалися демонстрації під «Народним Домом» при вул. Рутівського, біля будинку Ставропілії та біля бурси Народного Дому при вул. Курковій ч. 14. В «Народнім Домі» вибили шибви. При вул. Курковій поліція арештувала двох студентів університету та п'ятьох гімназійних учеників. Інший гурток демонстрантів вибив шибви в льокалі «Сельробу» при вул. Валовій.

**Демонстрації проти редакцій часописів.**

В редакції москвофільського комуністичного часопису «Земля і Воля» демонстранти задемонстрували улаження, розкидали папери. Зникли теж улаження в ред. «Земля і Воля».

**Марш. Пілсудський поїхав у Вильно.**

Для 21. листопада виїхав до Вильни на кілька днів марш. Пілсудський з кількома старшинами в справах стратегічних і в справах військових справ. Один часопис приніс вістку, нібито марш. Пілсудський говорить через радіо на тему політичного положення Польщі.

Кажуть, що такого виступу марш. Пілсудського не прокується.

**З судової салі.**

§ 65.

Перед львівським трибуналом присяжних відповідав 20. листопада студент гуманістичного виділу львівського університету Богдан Дуликевич, обвинувачений в злочині вурнення публ. спокою з § 65. а. к. Злочину цього допустився так, що в березні ц. р. видав односторонку п. в. «Молот», у якій заважав повалити силою сущ. та політ. устрій. Обвинувачений признався, що деякі статті читав, заки пішли до друку, але не бачив у них нічого протидержавного. На основі вердикту присяжних засудили Дуликевича на чару 7-міс. в'язниці. Вирок був акад. з-в Гавишевич.

**Великий процес проти Союзу Визволення України.**

Ат. Тасс повідомляє, що небаром відбується перед найв. трибуналом Рад. України процес контрреволюційної організації, яку недавно відкрило ДПУ. Організацією цією під пильною Союз Визволення України кермував Чеховський. Були голова міністрів уряду от. Петлюри, тепер голова автокефальної церкви Рад. України, Ефремон член Акад. Наук, Ніковський були мін. закорд справ в уряді от. Петлюри та Германіє професор університету в Києві й ін. Організації закладають, що хотіла повалити рад. владу на Україні, привертати приватну власність і відновити «буржуазний» устрій. Тасс твердить, що організація вдержувала тісні взаємини з петлюрівськими осередками в Польщі й ін. державах. Організація вдержувала Союз Української Молоді, який мав виконувати терористичні акти проти членів більшовицького уряду. Арештовані нібито потвердали при зізнаннях існування організації та її контрреволюційні цілі.

**Надужиття у львівських залізницях.**

Для 21. листопада львівська поліція та прокуратура займалися викритими недавно надужиттями при приймаванні виїзних функціонерів до залізничної служби. Подробиці держать у тайні. Завісили в урядіванні вищого урядовця в персональним рефераті Чопора. Слідство ведуть далі.

**ПОСМЕРТНІ ЗГАНКИ.**

СЕВЕРИНА З ДАНИЛЕВИЧІВ КАБАРОВСЬКА, жінка нач. станції в Бурштині заосмотрена Н. Т. упокоїлася для 19. листопада ц. р. по довгий і тяжкий недуг. Похорони відбудуться в суботу 23. ц. м. о год. 3. зполудня в Церкві похоронного дому при вул. Кохановського 94 на личацькій цвинтар. В Ін П.

**НОВИНКИ**

— **ПОЧТОВІ СКЛАДАНКИ** розсилаємо з нинішнім числом і просимо Вп. Передплатників негайно відновляти передплату, щоб не було перерви у висилці часопису. Передплата на грудень виносить 5 зол.

— **Поворот сен. О. Кисілевської.** На днях вернула до краю із своєї двомісячної поїздки по Канаді і Зєднених Державах редакторка «Жіночої Долі» в Коломиї, сен. Олена Кисілевська. Не зважаючи на дуже довгу й томлячу подорож, п-і Кисілевська почувається в повні свої сили.

— **Конфіскація «Поступу».** Останнє (8—10) ч. «Поступу» за місяць серпень-жовтень заняло львівське городське старство за одну статтю на культурно-історичні теми.

— **На «Рідну Школу».** Для 29. X. ц. р. член Союзу Українок у Тернополі працювали п. Антоїну Конрадіву і при цій нагоді зложили 69.60 зол. на «Рідну Школу». У Станіславові проф. Михайло Росткович зложив 6.60 зол. за непокрені папіроси в один місяць та кличе до такої самої жертви пп. проф. Теодора Срібного, М. Мацькова, Льва Гаванського, Івана Голембівського і В. Костельного.

— **Небуденні афіші** вичитували зі адизування передлущора мешканці Львова, збираючись довкола них гуртками. Львівський видавець Леопольд Калал повідомляв ними, що побив нагайкою прилюдно редактора тижневика «Справедливість» Казимира Кілювського, називаючи його орган і його особу совітними епітетами. Підписаний на цих афішах розяснював, чому це зробив і відкликався до загалу, щоб осудив методи «Справедливості», яка живе з найбільших брудів інтимного життя приватних людей.

— **До вчорашнього числа «Діла»** долучений безплатний додаток у формі звичайної вкладки. На цьому місці зазначуємо, що редакція не має до цього додатку ніякого відношення.

— **Видавничий фонд ім. Е. Чикаленка.** З ініціативи Української Господарської Академії у Подєбрадах відбулася нарада у справі вшанування пам'яті покійного Е. Чикаленка. Ухвалено утворити в Празі «Видавничий фонд ім. Е. Чикаленка», який в першу чару має видати шоденник, спогади та інші праці покійного патріота-емігранта. На нараду були запрошені також члени «Наукового Т-ва ім. Шевченка» у Львові.

— **Аматор поручених листів.** В поштовім уряді на Головні львівській станції від деякого часу пропадали поручені листи, в яких були грошові послання. Виянилось, що урядовець тої пошти Юрій Богведан К. викрадає із мішки



**ДЕНТИСТ-СТОМАТОЛОГ****Д-р Степан Дмоховський**

Львів, СИКСТУСЬКА 35. — Тел. 79-72.

ПРОЕЗДНИКА ДЕНТИСТИЧНА ТЕХНІКА. — ПОРЦЕЛАНОВІ КОРОНИ.

**АПАРАТ РЕНТГЕНА.** 10 30

поручені листи і гроші забирає собі. Його арештовано і передано засуджено на 3 місяці в'язниці та позбавлення юридичних прав.

— **По нападi на учит. Вірстюка в Долині.** Ще дня 9 жовтня ц. р. невідомі справці в Долині напали були на учителя Вірстюка Михайла і ранили його небезпечно в шию біля гортанки. Свого часу ми коротко зазначили цю подію у хроніці. Тепер довідаємося, що ранений піддався операції, яка вповні вдалася так, що хорий поволі вертає до здоров'я. В Долині і Долинщині серед української громади є погляд, що напад на п. Вірстюка має дуже загальнозначний підклад. Шлях справа опинилася в суді. Пошкодженого заступає адвокат пос. д-р Блажкевич. Учителя Вірстюка відомий з політичного процесу Атаманчука і Вербицького, в якому він був засуджений на один рік тюрми. По відбутті кари проживав він у Долині в своїх братів. В Долині й стрінуло його це нещастя.

— **Смерть Тадея Леліва-Копистинського.** У Варшаві помер визначний співак Тадей Леліва-Копистинський, який колись був найкращим тенором київської опери. Копистинський був українцем з походження, уродився 1875 р. на Подолі. Підчас своєї голосної кар'єри виступав на найбільших сценах Європи та Америки, і за ціле своє життя співав у 56 операх. На старість відкрив у Варшаві школу співу, у якій вчився між іншим Іван Кепура.

— **Вайсенгоф ляпрема.** Комітет літературних нагород міста Познаня признав письменникові Осипові Вайсенгофові 10.000 зол. нагороду.

— **Необережний хірург.** Перед варшавським судом на днях відбудеться розправа проти хірурга д-ра А., який підчас операції заціпив через необережність у животі пацієнтки операційну голку. Цю голку закріплено у животі аж кілька днів по операції при допомозі проміння Рентгена. Чоловік пацієнтки зробив лікарів великий скандал і примусив його робити другу операцію, але вилучити цілу голку вдалося аж другому лікарю. Тепер цей лікар за свою необережність відповідатиме перед судом.

— **Жертва спорту.** В Неаполі один визначний гравець копаним м'ячем так зараді своєю побідою на одній м'ячній змаганні, що по скінченні гри вискочив на підвищення і крикнувши „Голь!“ упав на землю. Лікарі ствердили, що помер він на розрив серця, спричинений надмірною атлетикою.

— **Новий архієпископ у Парижі.** Канонік Верді, проф. католицького інституту, іменований архієпископом Парижа. Верді є визначним ученим у ділянці теологічних наук, має славу строгої, аскетичної у собі людини, віддає тільки своїй праці.

— **Як то в Америці борються з алкоголем?** У Коламбії в одному суді будуть судити членів суду присяжних, які судили одного купця за те, що привіз із Європи 40 флашків забороненого алкоголю і переховував його в своїм домі. Акт обвинувачення говорить, що судді присяжні підчас розправи того купця, самі випили в білих кімнатах на нарад — три флашки алкоголю сконфіскованого в обвинуваченого і в петвергаїм стані видали присуд, яким звільнили купця алкоголем від вини і кари. Тепер ті судді присяжні будуть відповідати перед судом за уживання алкоголю.

— **Ірландський патріот.** Ірландський міністр скарбу та пошти й телеграфів Ернест Блайт, покінчив протестантську віру і перейшов на католицтво. Але заки він це зробив, то він учинив і пізнав всі католицькі правила віри та церковну історію і заповідство. Також не знав він ірландської мови тільки англійську. Але до року він так вивчив рідну мову, що дуже добре нею говорить і пише. Далеко ліпше від тих, що знають ірландську мову. А цього досяг він цим робом, що пішов у сторони, де ще говорять по ірландськи (кельтськи) і там працював між селянами як фермерський робітник, щоби від них навчитись рідної мови.

— **Самовбивство малярського комуністичного комісара.** „Н. В. Журнал“ повідомляє, що в ідеальній лічниці помер малярський комуніст д-р Зигмунт Кунфі, котрий підчас революції на Мадярищині 1919 р. був народним комісаром в уряді Беал Куні. Померший Зигмунт Кунфі був гімназійним учителем, а деякий час був малярським міністром освіти в уряді гр. Каролі. Коли цей фонд члав, він як соціалдемократ пе-

рейшов підчас революції у табір комуністів і був народним комісаром освіти. По упадку малярської радянської республіки Кунфі втік до Відня, де працював як журналіст у комуністичній пресі. Зanedужавши, лежав довгий час у ліжничі, де закінчив життя самовбивством, випивши отрую.

— **Молодість.** У Парижі арештовано 19-літнього хлопця, Люція, який підрізав горло своїй 16-літній нареченій Елізі. Еліза мала славу одної з найкращих дічат у Парижі і з нею хотів оженитися багатий купець. Вона любила Люція і не думала про купця, але коли одного разу жартуючи, погрозила своєму коханому, що вийде за купця заміж, Люція із розпущи підрізав їй горло і на поліції з повним спокоєм признався до злочину.

— **Бунт негрів.** В англійській колонії Наталь в Африці вибух бунт негрів проти надмірних податків та інших тягарів, наложених на ту країну англійською владою. Підчас бунту арештовано 700 осіб. У пристані Дурбан оголошено стан облоги. Панує перекопаність, що бунтом кермують комуністи, які обіцяють утворити для негрів самостійну радянську республіку.

— **Вечерині** Карпатсько-Лешетарського Клубу відбудуться дня 23. ц. м. в салі Т-ва „Українська Бесіда“. Початок в год. 8.30 веч. Окремих запрошень не висилається.

— **Маларська Вистава** працю учнів арт. маляр О. Новаківського відчинена від 7. до 21. листопада 1929 р. в салі Акад. Дому — Сувійського 21, від год. 10—16. Участь беруть В. Граценко, Я. Городишський, О. Друченко, В. Івних, Ст. Луцки, М. Мороз, Г. Смольський і Р. Чорний. 970 9—10

**ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ.**

Дня 4. серпня ц. р. упокоїлася Глікерія Мойсейович, архангел родини. В. 18 п.!

**Вистава української книги в Жовкві.**

Дня 17. листопада ц. р. відбулося в Жовкві відкриття вистави української книжки, яку уладила жовківська філія „Просвіти“ в 60-ліття матірнього товариства. Вистава міститесь в просторій салі експедиції видавництва Чина св. Василя В. (біля монастиря ОО. Василіян). Стіни салі від гори до долу покриті афішами і програмами концертів, вистав, зборів і под., що відбувалися в різні часи в Жовкві: в той спосіб виставлено частину жовківських друків і улажено безпротестійну, а все таки милу для ока декорацію салі. Книжкові видання впорядковано на спеціально пристроєних виставових столах, кожне видавництво окрема.

Перше місце займає місцеве жовківське Видавництво Чина св. Василя Вел., заступлене найбільшим числом видань. Це також ювілейна висиланська вистава, бо в серпні ц. р. минуло 35 літ, як заведено друкарню Василя в Жовкві. Протягом цього першого 35-ліття Василіян видали біля 450 книжкових видань в 3 міліонах примірників, 32 річники „Місіонаря“ в 500.000 прим., 27 календарів в 400.000 прим. і безліч листкових друків. У Жовківській друкарні друкувалося і друкується також багато інших видавництв, як Червоної Калини, Сільського Господаря, М. Таранька й ін. Обчислено, що Жовква протягом 35 років зуміла біля 100 вагонів друкарського паперу і випустила понад 30 міліонів аркушів друку, — по Львові це безперечно найбільше огнище української книжкової продукції. На столі Видавництва ЧСВВ. виставлено також зразкові оправи василіянської переплетні, які особливо на полі релігійних видань стоять на високому рівні.

Головний стіл містить також невелику, але цінну виставу рукописів і стародруків Монастиря ОО. Василіян. З рукописів звертає увагу прегарно ілюміноване Євангеліє XVIII. ст. та жовківські поминки в XVII. і XVIII. в., прикрашені різнобарвними ініціалами й малюнками. Серед друків є Острожська Біблія 1581 р., старі видання львівські, унівські, почайські, київські. Виставлено також старовинні оправи, між ін. Сочавське Євангеліє з 1578 р., в багатому різьбленні срібній оправі. Для доповнення бібліофіла-ського відділу служать збірка екслібрисів (бібліотечних знаків), що мабуть перший раз знайшлася на українській книжковій виставі.

Бічні столи і полиці займають видання „Просвіти“, Книгарні Наук. Т-ва ім. Шевченка, „Червоної Калини“, „Доброї Книжки“, „Української Христ. Організації“, книжки для молоді М. Таранька, господарські видання — побіч галицьких видавництв також зразкові видання Радянщини.

Відкриття вистави відбулося в неділю 17. листопада після Святої вільної промовою го-

дова жовківської філії „Просвіти“ о. С. Бараник ЧСВВ, реферат про значіння книжки в українській культурі виголосив д-р І. Крипакевич, а оркестра мандоліністів української бурени відіграла гимн, „Гей не дивуйтеся“ і визанку народних пісень. Виставу відвідує численне місцева інтелігенція, міщанство і робітництво, делегати читальні „Просвіти“ а повіту, школярі молодь та ін.; надіялася також привіти зі Львова. Вистава буде відкрита до 24. листопада включно. Без сумніву також львівські культурні товариства й інтелігенція схоче познайомитися з цєю інтересною провінційною виставою, користаючи з догідних залізничних долучень між Львовом та Жовквою.

**3 Рідної Школи.****Піддержуймо рідний промисел!**

Дуже важний крок у житті наших кооператив і поодиноких підприємців — це повільний перехід з консуміційної діяльності на продукційну. Тільки тоді, коли зумімо розвинути продукцію усіх предметів, потрібних нашому народові і зкупити її в українських руках та нашими продуктами заповнити кооперативні й приватні торговельні підприємства — зможемо говорити про матеріальне здвигнення й матеріальну незалежність українського народу. — Це повинно мати завжди на увазі українське громадянство і піддержувати наші продукційні підприємства, закупаючи тільки українські продукти.

Наші продукційні підприємства засаду-ють вповні на таку піддержку не тільки тому, що дають добрий матеріал по конкурентійних цінах, але також тому, що вони пам'ятають завжди на загально-народні потреби, а в першу чергу на „Рідну Школу“, яку саме життя становить у сьогоднішній час у першу позицію. Про щедрі жертви на „Рідну Школу“ „Маслосоюзу“, фабрики пасти „Елзгайт“, фабрики цукорів „Нова Фортуна“ відомо нашому громадянству з давніших оголошень.

Тепер приходиться з признанням піднести, що за розмірно короткий час, бо від 1. січня до кінця вересня 1929 р. прислала кооператива „Будучність“ у Тернополі як і проц. з проданих паперців своєї фабрики „КАЛИНА“ поважну квоту на „Рідну Школу“, бо 1.875-94 зол.

Паперці і тютю „КАЛИНА“ виконані а матеріалу найкращої якості і можуть сміливо конкурувати з першорядними світовими фірмами та доводити найвибагливіших журців.

Тому — хто не може відвизначитися від курення — нехай жадє все і всюда тільки паперців і тютю „КАЛИНА“, фабрики кооператива „Будучність“ у Тернополі. Бо заскокуючи наліг, одночасно бодай дрібничкою підпомагає свої установи.

**3 Судової салі.****Боротьба проти Комуністичної Партії Західної України.**

Львівський трибунал під проводом радника Ангельського засудив 17-літнього комуніста Самсона Мантя на 8 місяців в'язниці за поширювання летючок „Комуністичної Партії Західної України“ і за антидержавні промови до робітників. „Дзєнік Львовий“ жартує собі з того комуніста і не може вийти з думки, що нащадок міцного Самсона, мізерний Мантель визнає до такого дрібного діла, як боротьба за Західну Україну.

Окружний суд у Рівні покінчив розправу проти членів повітового комітету Комуністичної Партії Західної України, які були арештовані у місяці марті ц. р. Обвинувачених Юфіма Смолинського, Станіслава Тушинського і Андрія Степана засуджено на 8 літ в'язниці, Семена Лахту, Стратона Куля на 6 літ, а Віталія Якимчука на 2 роки в'язниці.

**Зі спортового життя.****МНОСТЕЦТВА ЛІГИ.**

Ми вже подавали, що після реміслових змагань Гарбарні з Погонев (2:2) в мп. пелію Гарбарні, здобувши в щорічних мистецтвах 32 пункти, стала безпалеліційним мистецтвом Лїги Успіх Гарбарні тимомішній, що ця дружина гра-ла всього рік у Лілі, бо ще в минулому році змагалася вона в краківській А-лізі. Відомостям Лїги є познавська Варта (31 п.), що має по-честь від кількох літ. На третьому місці є мпав-лорічній мистець Висла (30 п.), однак її може ще переграти Лєгія (29 п.), що має роєіграти і змагання в Рухом. Потім іде Л. К. С. (29 п.), і Краковія (28 п.), а далі Польонія (26 п.), По-гонь (19 п.), Варшавіанка (19 п.). Дєградацию загрозили в Чорні (18 п.), Рух (18 п.) і Туристи (18 п.), спадє безпалеліційно і Ф. Ц. (сього 17 п.). Але тому, що на днях увєважило змагання Гарбарні-Рух, що їх був виграв Р. і здобув тим-



заним з пункти, то ця дружина, маючи тепер в дієвості тільки 16 здобутих пунктів, мусять піти за ними повторити. А що загально розуміється з перемогою Гарбарі, то мабуть слідом І. Ф. П. піде друга шкільська дружина. Рух в Корол. Гуті.

### І. ЛІГА У ВІДНІ.

По жодній з висхідних таблиць містечка І. Лиги у Відні представляється так: 1) Адміра (18 п.), 2) Радіа (12), 3) В. А. П. (11), 4) Австрія (9), 5) Вієнна (9), 6) Спортляб (7), 7) Герта (6), 8) Ф. А. П. (6), 9) Вакар (6), 10) Гакоар (5), 11) Нікольсон (5).

### І. ЛІГА У ПРАГІ.

У містечках Праги веде Славія (12 п.). По лізі луць: Вікторія Жижков (8), Кляно (7), Спарта (6), Богемієнс (5), Теліцер Ф. К. (4), Ч. А. Ф. К. (2), Чехіє Карліа (0).

## Дописи.

**ГОРЛИЦІ.** (Сповідання тлінних останків бл. п. Семена Ядловського на Лемківщині і його похорони). Перед кількома місяцями помер на Закарпатській Україні в Мукачеві на серцевий удар передовий діяч української еміграції, бл. п. Семен Ядловський. Редакція „Свободи“ й Український Нар. Союз думали, якби то помершого ненадійшло діяча сповідати до Америки. Але лемківське українське громадянство і родина покійного бажали сповідати його тлінні останки до рідного села, що по мазольних стараннях родини і сталося. Але нагон з тілом небіжчика подивився в Горлиці так скоро і несподівано, що не було часу повідомити не лише львівську українську громаду, але навіть не було часу повідомити сусідів. Та всеж таки похорони випали величаво, бо перемістилися у велику українську маніфестацію. То Лемківська Воля торонила одного зі своїх найкращих синів.

І динна річ. Того самого дня, 8. листопада (в день св. Дмитрія), Волинська Земля справляла у Львові похорони своєму великому громадянину, б. сен. Мих. Черкавському. Погода дописала. Народу зібралася велика сила і то не лише місцевих, але й із сусідніх сіл. На кілька годин перед похоронами спроваджено труну до церкви і точно в 3-й годині попол. почалося похоронне торжество. До панахиди стануло шістьох священиків, а саме: о. декан Ю. Пleshkevich з Маластова, місцевий парох о. М. Ходачек, о. проф. В. Ардан із Жині, о. І. Заупко з Гладшова, о. І. Ринявель з Ретешова і о. М. Соболєвський з Устя. Над домовиною в церкві виголосив високопатрістичне слово місцевий парох Ходачек, а по відспіванні панахиди рушив похоронний похід на кладовище. Перед домовиною йшла численна процесія і несепо віноч. Віноч від громадянства з написом „Великому Громадянину“ на жовто-блакитних лентах несли: Василь Адамцьо, місц. нач. громади, М. Цурин, нач. гром. з Луга і місц. громадський писар Антоніо Павчик. Віноч від школи з написом „Синіві України“ несли шкільні діти, які поступали разом під проводом учителя. Решта віноч була на домовині. Над могилкою виголосили праміжні промови о. декан Ю. Пleshkevich і п. Перейма, директор місц. школи. Похорони скінчилися пізно вечером.

**ЛУЦЬК.** (З філму життя). Дня 26. листопада в місцевому городському суді судитимуть директорів „Українбанку“, яким виточено справу на домагання адміністративної влади. До цього діла приймали руки хули, які мають своїм завданням за „трибунат сиренівників“ знищити українські незалежні установи. Можуть вони радіти, що їхні наклепи й напешти не залишилися без наслідків. — В перших днях листопада на Лучині й Дубенщині КПЗУ поросліджувала по селах свої відозви з закликами до боротьби з ріжними політич-

ми партіями, а між ними і з УНДО-и. Очевидно, в наслідок цих відозв почалися арешти серед селян. — На пленумі луцького союму 13. цього листопада була вперше поставлена й обміркована справа повітової комунальної каси (вже рше українці зібрали кворум і справа була відложена). Ходили чутки, що союми буде розв'язаний, коли не постановить заснувати касу. Однак пленум більшістю 15 проти 11 голосів висловився проти її заснування. З українцями голосували навіть і деякі поляки. Д-р Барченко, звичайно, висловився за касу. — Місцеве різниче товариство „Рольнік“ виповіло посаду п. Петриківському, який одночасно є й головою „Просвіти“. „Рольнік“ має специфічні завдання, і тому сполучення праці в ньому з головуванням в „Просвіті“ неоднократно викликало тертя між членами ради, з яких деякі вважали таку сполучку неважкою. Дня 17. листопада відбулося засідання батьківського комітету української гімназії в Луцьку. Деякі домагалися тіснішого зв'язку з селом через батьків-селян і духовенство, а збори відкласти на інший день та належним способом поінформувати батьків про них. Слідуючі збори відбудуться дня 1. грудня. — Дня 14. листопада до села Жабча приїхав луцький староста з послом з однієї п. Богуславським і новопризначеним священиком на місце о. Сагайдаковського. Печатки з церкви були зняті й церква передана православним. При цьому п. Богуславський, який хвалив у соймі поліцію за усунення з церкви жабчан, мав відвагу хвалитися, що це його заходами віддано їм церкву. Та жабчани занадто свідомі, щоб слухати такі похвальби, і тому слова п. Богуславського викликали лише обурення. Коли жабчани почули про звільнення о. Сагайдаковського, що стільки потерпів за їхню церкву, плакали, як діти. На місце Сагайдаковського призначено москвофіла. Місцевий.

# ОГОЛОШЕННЯ

## Театри.

Великий Миський театр:

П'ятниця, 22. листопада, год. 7:30 веч.

„Графія“ (після анжени).

Субота, 23-го, год. 3:30 попол. „Помста та граничний мур“. Вистава для молоді.

Субота, 23-го листопада, год. 7:30 веч.

„Це може ти казати своїй бабці“.

Малий Миський театр:

П'ятниця, 22. листопада, год. 7:30 веч.

„Солом'яні відці“.

Субота, 23-го, год. 7:30 веч. „Солом'яні відці“.

Театр реві „Гонг“ — в салі кіна „Кольосей“:

П'ятниця, 22-го, „На захротах обереж-“ (премієра); дві вистави: год. 7:15 і 9:30.

## Кіна.

Аполло: Дике козання (Дозьорес деа Ріо).

Касіно: Гріміння з Монтпарнасу.

Кольосей: Дитя цирку.

Лек: Гра пристрастей (Марія Корда).

Марусенька: Брухольний металіст.

Оаза: Гріміння батьків.

Палас: Завукова фільма „Чотири мори“ (Джанет Гейнор).

Пан: Царевич (Ів. Петрович).

Пасаж: Капітан Газард. Тиждень Пата.

Гомонта: Американська комедія.

Стилевий: Тайна речової скринки.

Фатаморганна: Асфальт.

Хижера: Божевільні жінки.

Утіх: Нездовгий злочинець (Гаррі Сіла).

## Програма радіо.

Субота 23. XI. 1929.

Варшава (13117) 16:15 Концерт (рамофон. палт. Крайса (312.8) Трансмісія з Варшави. Гельсінгфорс (221.4) 20:00 Опереткова музика. Ляйпциг (279) 17:00 Веселі пісні. Бретислава (279) 19:05 Популярна музика. Талін (296) 20:30 Танцювальна музика. Брно (341.7) 19:00 Концерт. Лондон (356.5) 19:45 Сутні База. Штутгарт (360) 19:30 Німецькі, французькі та італійські пісні. Гамбург (372) 20:00 Марш. Френкфурт (390) 16:00 Концерт зі Штутгарту. Бери (403) 18:45 Популярна музика. Берлін (418) 19:00 Джессбенд Стойковий (436) 18:20 Каберет. Рим (441) 21:02 Ріжський квартет. Лінгенбері (473) 20:00 Веселі вечір. Прага (487) 21:00 Танцювальна музика. Мільно (501) 18:30 Легка музика. Брюссель (509) 21:15

Радіорестра. Відень (516.3) 20:05 „Клягіння цирку Калмаха. Рига (525) 19:03 Театральний вечір. Мюнхен (531) 18:50 Органовий репитуал. Будапешт (550) 17:15 Грамофонові плити. Москва (825) 18:30 Трансмісія. Ковно (1935) 19:35 Концерт. Харків (1304) 20:30 Музично-літературний вечір. Париж (1725) 20:05 Грамофонові музика.

## ОПОВІСТКИ

За оголошення редакції не відповідає

В Книгарні Ставропігійського Інститута можна дістати друки на церковний Інвентар і Церковний Устав д-ра Михайловського на 1930 рік. 920 2—3

Загальні Збори Кружка Рідної Школи УПТ. в Кракові відбудуться 24. листопада п. р. о год. 6. вечером в домінії „Просвіти“ музика Ягайлонська ч. 10. III. пов. 927 1—1

Перохія середня, упорядкована, діє церкви, околиця лісства, 14 км. від повітового міста, до замку за парохією в місті, в Львівській А-Епархії. Відомість: гр. кат. Уряд парохіальний Сокола, п. Камінька Стр. 928 1—1

## ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

**БЮЖЕТИРЮ, ЗОЛОТІ, СРІБ-НІ ВІДРОБИ** продає за готівку і на рати від десятиків літ у цілї краю анала Фірма Іван Зельтенрайх, Львів, па Марійська ч. 5. Купую бриланти, золото, срібло, плачу найвищі ціни. 618 18

**ВІСІЛКИ** годинниківсько-книгарські роботи виконує найстаранніше Домбровські-Роза ажевські Львів (Готель Жоржа) вул Академічна ч. 2. 619 9—7

**ВІСІЛКАЮ** почтою гарні, вибрані гриби (найменше 3 кг.) по зол. 22—1 кг. — Слизняки повила на цукрі а 5 кг. фасках за зол. 18—Возоські гриби в 3 кг. мішок за зол. 26—Франко за посид-платом Мейдель Штуммер Косів в. Коломи. 842 7—10

**ШАМОТОВІ ПЕЧІ** чеські, найбільшій склад Рентшнер, Лейпциг 37. 883 4—12

**КРАВЕЧЧИНА** й **МОДНЯРСТВО**. Приймає на 6-тижневий курс арою й шиття відомською системою і на 6-тижневий курс моднярства. Курс шиття 45 зол., моднярства 35 зол. — Лоянда. вул. Сташніа ч. 8. II. п. 913 2—3

**УЛЕВАЖНОСТІ** виврадену військову книжечку, виготовлену черв. ІКУ. Ярослав на ім'я Степана Сидора, уродженого 1889 р., замешкалого в Стари Селі, пов. Любачів. 923 2—3

## ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

Спеціаліст нехоті легієні, серце і жовука

**д-р Фелікс Ган**

Львів, Городецька 46.

438 Пересвітлення Рентгеном. 61—7

## Д-Р ЕВГЕН ДУРДЕЛЛО

бухш. лікар заграничних хвороб, спеціаліст скріпних, венеричних і сексуальних хвороб та лікарської косметики ординує від 8—10, 14—18. в неділі і свята від 10—11. Гірське сонце. Валофор. Діатермія. Кріотерапія. Сепараткові почекальні.

Львів, вул. Потоцького ч. 11. I. п. 826 Телефон 65—87. 14—7

Бувший лікар клінік в Празі й Вильні

**Д-р Юліян РАДЗИКЕВИЧ**

переніс лікарську канцелярію

до Копичинець.

Ординує в Ринку (Дубовий Дім).

915 3—3

На замовлення готові

## Футра

і перерібки — поручає Ф-ма

Ф. і Н. ЛЮБЕЛЬСЬКІ

Львів, Рутівського 5. Тел. 45—70

361 40 літ істнує. 0—10

Надішов вістун осені й зими

## КАТАР

носа, гортанни й хрипка

тому поручається

## РІНОМЕТНУЛ

зарєстр. в Миніст. Ваутр. Спр. п. ч. 1198 і в дер. патентом Уряду п. ч. 18:36.

РІНОМЕТНУЛ відзначається при

острім катарі носа, гортанки й хрипці — усуває наслідки і є середнім

дезінфекцій влидкових доріг.

До набуття в усіх аптіках в

835 Польщі і в Данцігу. 3—4

Ціна 1.75. Ціна 1.75.

Всілякого рода

# ФУТРА

виконує

робітня кушнірська

## КАРЛА ЦВИНАРА

Львів, вул. Руська 18.

808 Крива 10. 1—1

## Накріття

ПОВІН а осіб-ним вхолом, з цілї удержанням до анжайу для студентів. — Хшановських 12. Опальєа

Fragata, Hennenberga і інших найліпшїх фабрик по фабричній цінах 377

у **МАНДЛІ**,

вул. Коперника 14.

Напроти Кля Коперника

## Дентист Яків Насс

Львів, вул. Синіуська ч. 17. II. п.

Скріплювання ітжаються зубів пазом-

бування й виникання зубів, без болю.

Штучні зуби в лавчюу і золоті після

найновішої системи. Пациєнти в прові-

дції поагоджуються в найкоротшому часі.

II. I. Урядовий і студентам значна зниж-

ка. Подієний в святах. Тел. 65—73.

Накладня SCHERL у Берліні!

поручає салуючі свої видавництва

Berliner Lokalanzeiger, Der Tag, Berliner

Nachtausgabe, Der Montag, Die Woche,

Die Gartenlaube, Filmwelt, Sport im Bild,

Scherl's Magazin, Allgemeiner Wegweiser,

Praktischer Wegweiser.

Адреса всіх видавництв така:

BERLIN SW 68, ZimmerstraÙe 35—41.

В переписці треба зазначувати:

Польщі: Банк для торговлі та промислу.

Познань: чекове конто в ЦКО ч. 200.490.

Почтове конто у Берліні: Berlin, N-4

3.111. 1—1